



## 目次

- 7 検診インターネット予約サービス
- 8 都市と農村の交流センターがオープン
- 10 GW・春のお出かけイベント情報
- 15 カラスに注意!
- 28 ものづくり名鑑  
「(株)フラワーテクニカえべつ」

2017

4

vol.930

巻頭特集

## 平成 29 年度 江別市の予算

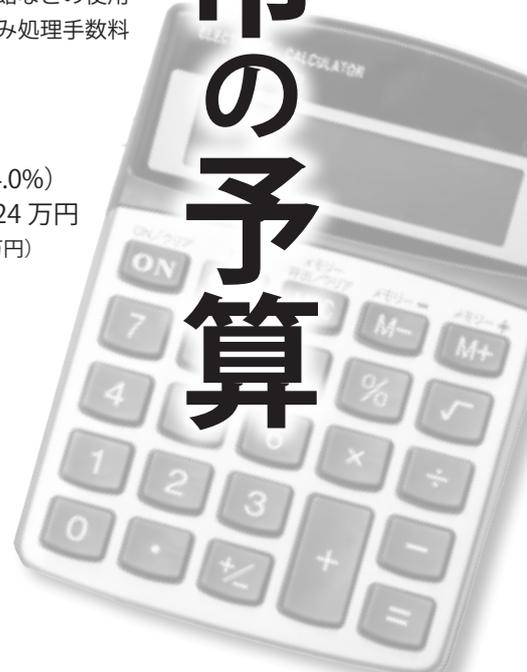
お  
か  
あ  
さ  
ん、  
喜  
ん  
で  
く  
れ  
る  
か  
な  
？



子育て支援センターすくすくの父親支援イベント「パパのクッキー作り教室」が開催されました。おかあさんへの感謝を込めて、親子でホワイトデーのクッキー作りに挑戦。「おかあさんに渡すのが楽しみだね」と笑顔がこぼれました。  
(野幌公民館 3月12日撮影)

# どう使う？ 私たちの税

# 平成29年度 江別市の予算



## 平成29年度江別市予算 基本方針

平成29年度は、第6次江別市総合計画「えべつ未来づくりビジョン」の4年目で、江別版地方創生総合戦略の3年目となります。

えべつ未来づくりビジョンのまちづくりの基本理念である、「安心して暮らせるまち」、「活力のあるまち」、「子育て応援のまち」、「環境にやさしいまち」の4つの柱と、基本理念の根幹となる「協働のまちづくり」の考え方を踏まえながら予算を編成しました。

中でも「子育て支援」や「教育の充実」に重点を置き、引き続き人口減少対策を基本に、市民、自治会、市民活動団体、企業、大学、行政などが連携・協力して政策を推進します。

## 一般会計の予算規模は 25億円減

一般会計の予算は、439億5000万円、前年の464億5000万円から25億円(5.4%)減りました。

また、特別会計と企業会計を含めた全会計の合計は、約891億6677万円となり、前年度と比べて約19億5684万円(2.1%)減りました。

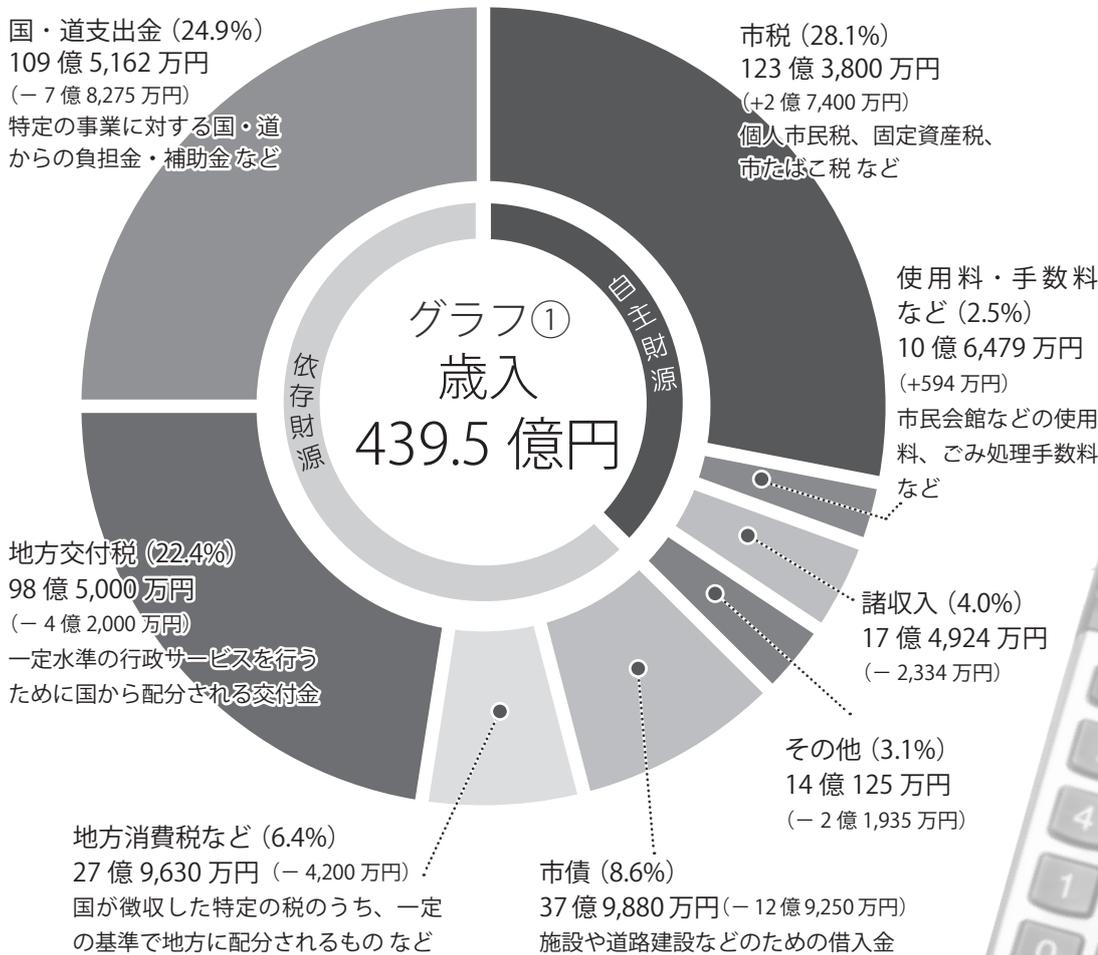
## 市税は増えるが歳入総額は減少

歳入を前年度と比較すると、市税は増えています。市債や国・道支出金などが減少するため、総額では減少しています(グラフ①)。

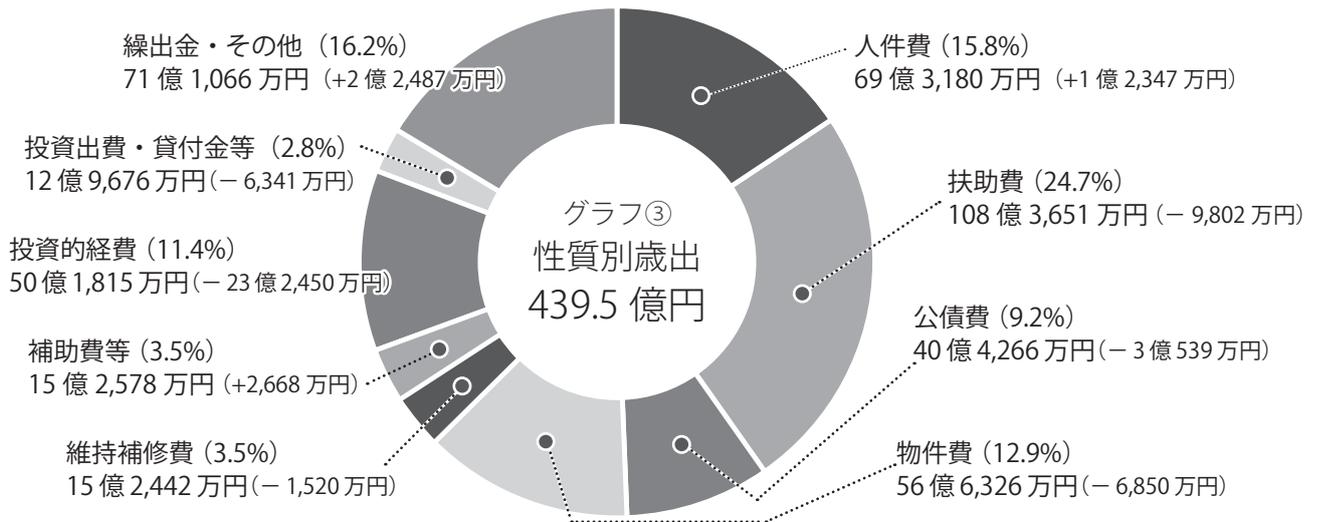
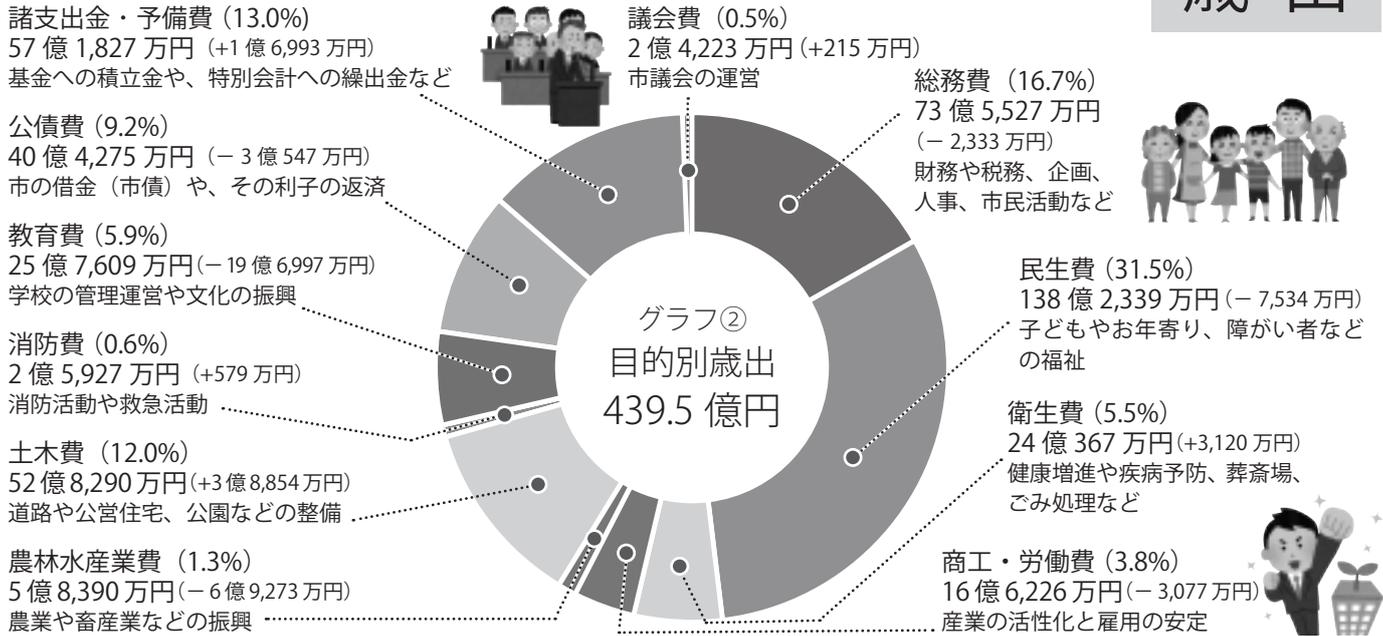
# 歳入

( )内は前年度比

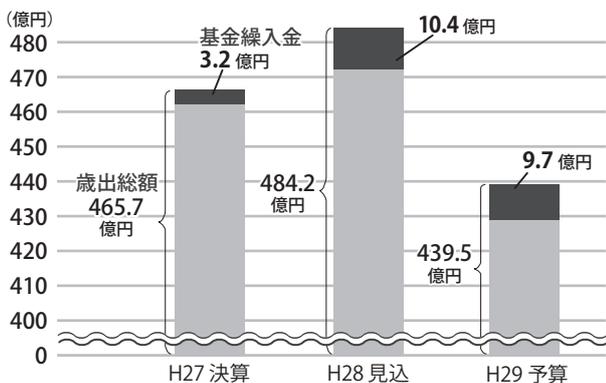
※1万円未満の金額を整理して記載しています。



# 歳出



**グラフ④ 歳出総額と財調・減債基金繰入金の推移**



※平成 29 年度基金残高見込み…財調 18.7 億円、減債 10.7 億円

財源の不足分は  
基金の取り崩しで対応

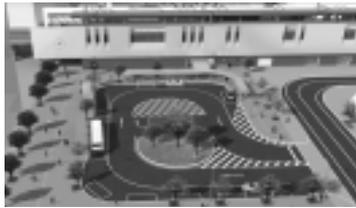
歳出の内訳は上グラフ②、③のとおりです。江別第一小学校などの大規模な建設事業が終了し、予算規模は縮小しますが、前年度に引き続き財源が不足し、財政調整基金(財調)などから捻出しています(左グラフ④)。

基金は、臨時的な短期の事業費増に対応するために取り崩すものであり、今後は、決算見込みに基づいて、取り崩しの抑制や積み立てなどを行い、残高の確保に努めます。

これまで進めてきた行財政改革によるコスト合理化のもと、健全な財政の維持・向上に努めます。【詳細】財政課 ☎ 381・1010

# 平成 29 年度 主な事業

平成 29 年度予算に計上した事業の一部を「えべつ未来づくりビジョン〈第 6 次江別市総合計画〉」で目指す 4 つの「まちづくりの基本理念」に沿って紹介します（新規事業には **新規**）。詳しい事業の内容は、市ホームページ予算概要のページから「絵で見る江別市予算案」をご覧ください。



野幌駅前南口広場



江別版リズムエクササイズ「E-リズム」



江別市総合防災訓練

<b>新規</b> 健康都市宣言普及啓発事業……………	234 万円	市民後見推進事業……………	870 万円
<b>新規</b> 空家等対策計画策定事業……………	554 万円	地域防災力向上支援事業……………	417 万円
公共交通利用促進対策事業……………	1,293 万円	江別の顔づくり事業……………	12 億 4,410 万円
生活バス路線運行補助事業……………	3,000 万円	高砂駅周辺整備事業……………	1,543 万円
住宅取得支援事業（*詳細 9 ページ）……	5,048 万円	新栄団地建替事業……………	8 億 1,807 万円
大麻地区住環境活性化事業……………	616 万円	市民参加による公園づくり事業…	4,348 万円
E-リズム推進事業……………	94 万円	除排雪事業・	
成人検診推進事業（がん検診受診促進経費）	1,187 万円	自治会排雪支援事業……………	11 億 2,709 万円



## 安心して暮らせるまち

子どもから高齢者まで、健康的に安心して暮らせるように、福祉・保健・医療サービスを充実させるほか、地域防災力を高め、安全・安心を確保することを目指します。



都市と農村の交流センター



6次産業化(写真は「農家のかあさんブランド認定品」)



畑での食育授業



## 活力のあるまち

人がいきいきと暮らし、活気あふれるまちとなるように、市民の暮らしを支える農業や商工業などの市の産業を活性化し、生きがいや心の豊かさを育む文化、スポーツ活動などを充実させ、まちににぎわいや活力を生み出していくことを目指します。

<b>新規</b> 都市と農村の交流センター		有給インターンシップ等	
管理運営事業……………	2,180 万円	地域就職支援事業……………	1,306 万円
観光振興計画策定事業……………	1,400 万円	働きたい女性のための就職支援事業	2,105 万円
「食」と「農」の豊かさ発見実践事業……	357 万円	商工業活性化事業……………	466 万円
食を軸とした地場産品販路拡大支援事業…	55 万円	スポーツ合宿誘致推進事業……………	305 万円
6次産業化支援事業……………	293 万円	総合特区推進事業……………	1,253 万円
都市と農村交流事業……………	180 万円	学生地域定着自治体連携事業……………	337 万円

第 6 次江別市総合計画  
「えべつ未来づくりビジョン」  
まちづくりの基本理念



安心して暮らせるまち



活力のあるまち



子育て応援のまち



環境にやさしいまち

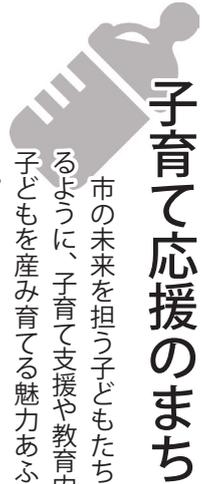


小中学校学習サポート事業  
退職教員などの学習サポート教員を小中学校に配置し、学力向上に取り組めます。



子育てひろば ぼこあぼこ

新規 子育て情報電子配信事業…………… 65 万円	放課後児童クラブ施設整備事業…………… 159 万円
新規 コミュニティ・スクール事業 296 万円	病児・病後児保育事業…………… 2,294 万円
待機児童解消対策事業…………… 2 億 4,919 万円	民間社会福祉施設整備費補助事業 5 億 2,008 万円
乳幼児等医療費…………… 1 億 3,962 万円	親子安心育成支援事業（子育てひろば事業）2,550 万円
小・中学校教育扶助費…………… 1 億 8,983 万円	小中学校学習サポート事業…………… 933 万円
情報教育推進事業（小・中学校）… 2,975 万円	小中学校外国語教育支援事業…………… 2,806 万円



子育て応援のまち

市の未来を担う子どもたちが健やかに成長できるように、子育て支援や教育内容などを充実させ、子どもを産み育てる魅力あふれるまちを目指します。

一般会計以外の予算

市の予算には、一般会計のほか、特別会計と企業会計があります。それぞれ、公共料金や利用料など独自の収入があり、会計の目的に沿った事業に充てられるため、事業の収支が明確に分かるよう一般会計と区別しています。

特別会計 268 億 200 万円 (+6 億 9,500 万円)

国民健康保険 特別会計……………	153 億 1,800 万円
後期高齢者医療 特別会計……………	15 億 8,100 万円
介護保険 特別会計……………	95 億 5,600 万円
基本財産基金運用 特別会計……………	3 億 4,700 万円

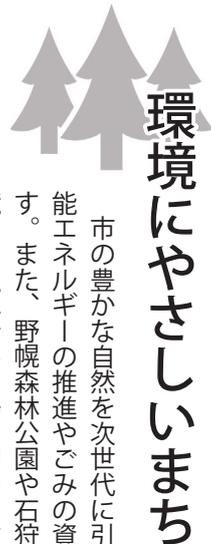
企業会計 184 億 1,477 万円 (-1 億 5,184 万円)

水道事業 会計……………	36 億 7,864 万円
下水道事業 会計……………	60 億 4,431 万円
病院事業 会計……………	86 億 9,182 万円

企業会計の詳細は 6 ページへ



市民植樹



環境にやさしいまち

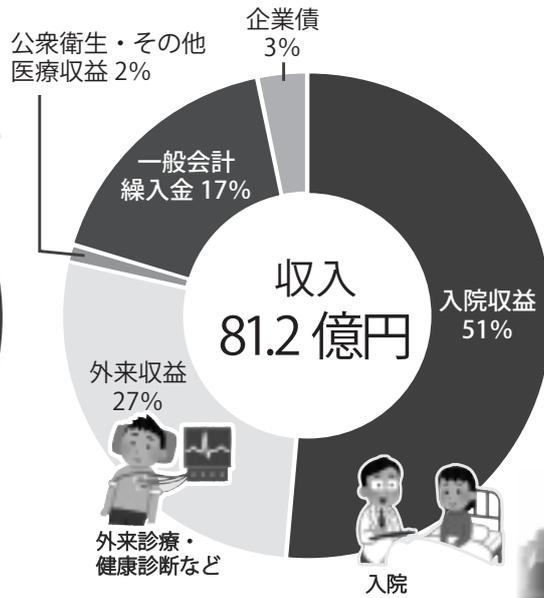
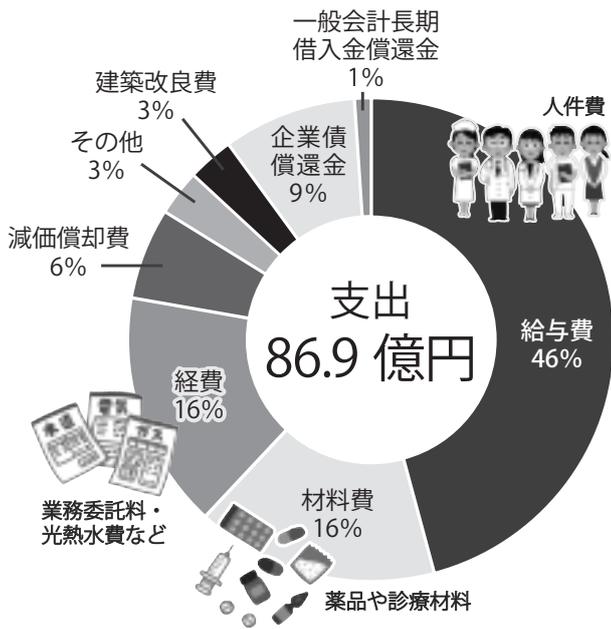
市の豊かな自然を次世代に引き継ぎ、再生可能エネルギーの推進やごみの資源化を推進します。また、野幌森林公園や石狩川などの自然環境との触れ合いの場を増やし、人と自然が共生するまちを目指します。

自治会防犯灯設置費補助金 （LED 灯設置費等補助）……………	1,106 万円
地域緑化事業……………	195 万円
環境教育等推進事業……………	403 万円
花のある街並みづくり事業……………	353 万円
生ごみ減量化推進事業……………	42 万円

平成 29 年度市立病院事業規模

〔詳細〕市立病院管理課財務係 ☎ 382-5151

# 市立病院



※収入と支出の差は減価償却費などによるものです

平成 29 年度予算と昨年度予算(当初)の比較

区分	H29 年度	H28 年度	比較増減	
収入	収益的収入	74 億 177 万円	73 億 6,012 万円	4,165 万円
	資本的収入	7 億 1,932 万円	7 億 987 万円	945 万円
支出	収益的支出	75 億 3,756 万円	76 億 2,265 万円	-8,509 万円
	資本的支出	11 億 5,426 万円	10 億 361 万円	1 億 5,065 万円
当年度純損益	-1 億 3,886 万円	-2 億 6,592 万円	1 億 2,706 万円	
累積欠損金	82 億 1,545 万円	80 億 7,660 万円	1 億 3,885 万円	
不良債務残高※ 1	2 億 5,980 万円	2 億 7,521 万円	-1,541 万円	
一般会計繰入金※ 2	13 億 9,466 万円	13 億 9,625 万円	-159 万円	
長期借入金償還金※ 3	1 億 2,469 万円			
患者数	入院	9 万 6,360 人	9 万 8,498 人	-2,138 人
		264 人 / 日	270 人 / 日	-6 人 / 日
	外来	17 万 9,096 人	18 万 2,884 人	-3,788 人
	734 人 / 日	753 人 / 日	-19 人 / 日	
病床利用率	一般	80.9%	82.7%	-1.8%
	精神	66.1%	67.8%	-1.7%

※ 1 不良債務残高：公営企業における資金不足額の累積額  
 ※ 2 一般会計繰入金：地方公営企業法に基づき、江別市一般会計が負担している金額  
 ※ 3 長期借入金償還金：平成 27 年度末に江別市一般会計から借り入れた金額(7 億 5,000 万円)のうち、年度中に返済する金額

市立病院では、地域医療の充実に向け、各診療科の充実を図るとともに、地域の医療機関との連携強化をはかり、質の高い医療の提供に努めてきました。

同時に、経営健全化に向けたさまざまな取り組みを進めてきましたが、収支を均衡させるまでには至らず、例年、一般会計から14億円規模の繰り入れを受けています。このほか、平成27年度には7億5千万円を借り入れました。

平成29年度は、地域の中核病院として市民の信頼に応え、

・「新公立病院改革プラン」に基づく経営改善を着実に実施します。  
 ・病院経営について積極的なPRを行います。  
 ・市立病院の周知とさらなる理解の浸透に努めます。

られるよう、包括医療費支払い制度(DPC)と地域包括ケア病棟を相互に連携させて効果的な運用を高めるなど、収益を改善して今年度から始まる借入金の返済を着実に行うとともに、経営のさらなる安定化を目指し、次の3点を重点的に取り組みます。

下水道事業会計 60 億 4,431 万円

主な事業

- ・雨水管路整備事業…………… 2,155 万円
  - ・污水管路整備事業…………… 2 億 2,074 万円
  - ・管路施設改築更新事業…………… 1 億 6,485 万円
  - ・処理場・ポンプ場施設改築更新事業…………… 8 億 456 万円
- 適切な下水処理のため、老朽化した設備を計画的に更新。
- ・処理場・ポンプ場施設耐震化事業…3,600 万円

水道事業会計 36 億 7,864 万円

主な事業

- ・基幹管路耐震化事業…………… 2 億 6,929 万円
- 災害に強いライフラインを構築。
- ・配水管整備事業…………… 2 億 7,612 万円
  - ・配水施設整備事業…………… 2 億 1,033 万円
  - ・浄水施設整備事業…………… 3,477 万円
- 水道水の安定供給のため、配水管を更新・整備。応急給水対策として、新たに緊急貯水槽を設置。

〔詳細〕水道部総務課財務係 ☎ 385-1214

は、中期経営計画に基づいて実施します。

# 上下水道

平成 29 年度の上下水道事業



## 始めよう健康づくり

健康寿命を延ばすために、自ら健康づくりに取り組みましょう。

- 1. 健康診査** 職場や学校での健(検)診の機会を逃さず受けましょう。
- 2. 食生活** 今より1皿多く野菜を食べ、大人は塩分を1日8g(ラーメン1杯分程度)以下にしましょう。
- 3. 運動** 運動習慣をつけ、今より10分多く体を動かしましょう。
- 4. 健康づくり** 健康講演会や健康体操などに参加しましょう。
- 5. 生きがいづくり** 趣味の活動などで楽しく笑い、仲間や家族と継続できる生きがいを見つけましょう。
- 6. 地域交流** 身近な地域とのつながりを持ちましょう。 [\[詳細\]](#) 健康福祉部管理課 ☎ 381-1090

### ● 介護予防教室

#### 「シニアの元気アップ講座」

いつまでも元気で、自分らしく暮らすために必要な運動、栄養、口腔ケア、認知症予防に関する知識を、専門職の講話や実技指導を交えて学びます。

**日時・会場:** ① 5/22(月)・29(月) 10:15～12:45 旧町村農場(いずみ野25-1)、② 5/23(火)・30(火) 9:30～12:00 文京台地区センター(文京台7-4) (①、②いずれも全2回)

**対象:** おおむね65歳以上の市民で2日間受講できる方、先着①20名②25名

**申込方法:** 4/3(月)～電話申込

[\[申込・詳細\]](#) ①江別第一地域包括支援センター ☎ 389-4144、②大麻第一地域包括支援センター ☎ 388-5100

### ● えべつ健康づくりサポーター講座

健康づくりのための食生活や生活習慣病予防、運動の実践などを学ぶ講座です。講座終了後は、可能な範囲で健康づくりの輪を広げ、健康づくり講習会などへの参加で自分自身の健康づくりをしていただきます。

**日時:** 5/17(水)・24(水)・31(水) 10:00～12:00(全3回) **会場:** 大麻公民館

**対象:** 3回とも参加できる方、先着30名(無料)。当日は筆記用具を持参してください。

[\[申込・詳細\]](#) 4/10(月)～28(金)に保健センター ☎ 385-5252 に電話。



がん検診、  
予約サービス、  
スタート

# 検診インターネット 予約サービス スタート

## 24時間、いつでも 手軽に検診予約

- ・予約可能な日程や検診の種類が一目でわかる!
- ・検診前々日にはお知らせメールで忘れず受診!



5月からインターネットでがん検診・特定健診などの申し込みができるサービスを開始します。  
保健センターを会場にした「はつらつ検診」、「レディース検診」は、電話や窓口でのみ申し込みのほか、新たにスマートフォン、パソコン、携帯電話などからも申し込み可能になります。  
[\[詳細\]](#) 保健センター ☎ 385-5225 (けんしん専用ダイヤル)

### 検診インターネット予約方法 3ステップで簡単予約!

- ①市ホームページから、検診予約サービス画面を開きます
- ②性別と生年月日を入力します
- ③希望日時、受診する検診、必要情報を入力します



アクセスはQRコードから

江別 がん検診

検索

### 検診日程は「けんしんだより」でチェック!

年間の検診日程、申込期間、受診できる検診の種類と対象者などは、今月号に折り込みの「江別けんしんだより(保存版)」をご確認ください。

[\[詳細\]](#) 保健センター ☎ 385-5225 (けんしん専用ダイヤル)

# 都市と農村の交流センター

# 「えみくる」オープン！



「食」と「農」に関する体験・交流ができる新たな施設「都市と農村の交流センター（愛称：えみくる）」が、4月1日（土）江北地区の旧江北中学校跡地にオープン。同施設で今後さまざまなイベントが開催されるほか、研修室や調理実習室、体育室などの設備を利用できますので、ご活用ください。

農業者や企業向け

専門的な調理器具がそろった

「テストキッチン」

農畜産物の加工試作ができる「テストキッチン」を備えており、6次産業化（※）に取り組む農業者や企業が試作品づくりなどに利用できます。

（※）農業などの第一次産業が農畜産物などの生産だけでなく、それを原材料とした食品の加工・流通販売まで展開すること。

大人数のイベントも可能

さまざまな設備

調理実習室や研修室（3室）を備えており、研修室と



1



2

1\_テストキッチンには多機能オープンや急速冷凍可能な機械、フードプロセッサなど専門的な調理器具がそろいます。

2\_大研修室の仕切りはガラス張りで開放感があり、仕切りを開放するとホールにつながります。

3\_清潔で開放的な調理実習室。IH調理器を完備。



3

ホールとのガラス張りの間仕切りを開放することで、屋外の交流広場とあわせて大人数のイベントを行うことができます。また、体育室や野球場、多目的広場なども整備され、ストレッチ教室や軟式野球など、スポーツ・レクリエーションでの活用ができます。季節保育所の「北光保育園」も併設されています。

江北地区のイベント「江北ふれあいまつり」などを開催してきた「えべつ市民活動団体江北まちづくり会」が指定管理者となり、江別の食に関するイベントや健康教室などのさまざまな事業を展開していきます。ぜひご参加ください。  
〔詳細〕農業振興課 ☎ 381・1025



**所在地** 美原 1445 (旧江北中学校跡地)  
**開館時間** 9:00 ~ 21:00  
**閉館日** 毎週水曜日、年末年始  
**問い合わせ** 都市と農村の交流センター「えみくる」  
 ☎ 384-0285

**農家のかあさん交流会**  
**安全・安心な農産物についてのお話**  
**簡単保存食の作り方**

「えみくる」で  
開催!!

地場産野菜の手作りランチを用意!

**日時** 4月13日(木) 10:30 ~ 13:00  
**講師** ひまわりの舎 猪股 美智子さん  
**定員** 10名 (お子さんの同伴も可)  
**持ち物** 筆記用具・タオル **料金** 1,000円  
**申込・詳細** 4月10日(月)までに農業振興課 ☎ 381-1025 へ  
 電話で申し込み。  
 主催: 江別市「まち」と「むら」の交流推進協議会

愛称「えみくる」に込められた思い

「江」別の「美」原に「来る」  
 「江」別の「味」覚をつくるサー「クル」活動の場として  
 みんなのおいしい顔で「笑み」があふれて「くる」施設になるように  
 そして、「江」別の「来」を運んで「くる」場になるように  
 (応募者 江別市在住 中橋 賢一さん)  
 \*愛称は広く市民に募集し、選考の結果決定しました。ご応募ありがとうございました。

**補助内容**

**同居・近居(\*) 住宅取得補助 (最大 50万円)**  
 対象: 親世帯と子世帯が市内で同居または近居するために住宅を取得する方(基本額 20万円) [前年度実績 88世帯]



(\*) 近居: それぞれ自己所有する市内の住宅に居住すること

**同居リフォーム 補助 (最大 40万円)**  
 対象: 親世帯と子世帯が市内で同居のためにリフォームを行う方(基本額 20万円) [前年度実績 15世帯]



**多子世帯 住宅取得補助 (最大 40万円)**  
 対象: 18才未満の子どもが2人以上いる世帯で市内に住宅を取得する方(基本額 10万円) [前年度実績 59世帯]



※各補助内容ごとに転入加算・多子加算・市内業者新築加算・市内勤務加算があります。  
 ※中古住宅・マンションも対象となります。

多世代で支え合う家族や子育て多子世帯を応援するため、江別市が平成28年度から実施している「江別市住宅取得支援事業」。この事業を利用すると、住宅取得費用やリフォーム費用の一部に助成が受けられます。補助内容や対象、金額は、左のとおりです。要件を満たす方は、ぜひご利用ください。

**申込期間** 応募お待ちしています  
**4月3日(月) ~ 7月31日(月)**  
 ※多数時は抽選

**申込・詳細**  
**建築指導課 ☎ 381-1042**  
 江別市 住宅取得 支援 検索

**主な要件** ※他にも要件があります

- 住宅の工事または売買の契約が平成29年3月1日以降であること (未契約でも年度内に要件を満たす方は申し込みできます)
- 平成29年度内に入居し、対象住宅が登記済みであること
- 新築工事の請負契約、または取得する住宅の売買契約額が500万円以上であること
- リフォーム工事の金額が150万円以上で、市内業者による工事であること

今年度も  
実施します!

多世代世帯や子育て(多子)世帯の  
**住宅取得を支援**

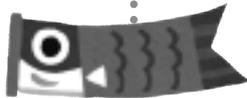
江別市住宅取得支援事業補助金

こいのぼりフェスティバル

ガラス工芸館

# 春を満喫遊ぼう!! Golden Week

「こいのぼり」  
お譲りください



こいのぼりフェスティバルで、千歳川に渡すこいのぼりを集めています。

**対象**…長さ2m以上のナイロン製こいのぼり。※吹流し、矢車は除きます。

**提供方法**…4月3日(月)～4月10日(月)に教育委員会へ直接お持ちいただくか、受け取りに伺います。

**申込・詳細**

生涯学習課青少年係 ☎ 381-1069

旧町村農場



## 第14回こいのぼり フェスティバル

色とりどりのこいのぼりが  
千歳川上空を泳ぐ

千歳川の上を約50匹のこいのぼりが泳ぐほか、防災ステーション前庭にも20匹のこいのぼりが泳ぎます。オープニングセレモニーでは、幼稚園児が「こいのぼり掲揚」を行います。

**日時**：セレモニー 4月27日(木) 10時30分、掲揚期間：4月27日(木)～5月16日(火) (16日に撤去)。※お楽しみイベントは5月13日(土)。詳細は広報えべつ5月号に掲載します。

**会場**：江別河川防災ステーション(大川通6)

**詳細** 実行委員会 ☎ 381-1069 (こいのぼりフェスティバル実行委員会事務局)

生涯学習課青少年係 ☎ 381-1069

4月の星空は、東の空に春の星座、しし座、おとめ座、うしかい座が見えています。

また、西の空に目を向けると冬の星座のオリオン座、おおいぬ座、ふたご座が沈んでいくところが見えます。

今月の星空観察会では、春の星座をご紹介します。

**講師**：安井 国雄さん

**日時**：4月15日(土)19時～20時30分(18時50分までに会場へ)

※悪天候の場合は中止。

## NEW 今年初開催！ 北の生活デザイン展

～あったら便利なアイデアグッズ～

道内でやきもの・石細工・アクセサリーなどを制作する若手・中堅の工芸作家12名の新作提案展。

1つで複数の機能をもつ便利なアイテムなど、暮らしが変わるようなデザインを提案します。観て、使って、「おどろき」や「ひらめき」を感じる作品を探しませんか。※展示作品は予約販売します。  
**日時**…4月22日(土)～5月14日(日)9時30分～17時(最終入場は16時30分)  
**料金**…高校生以上300円(240円)、小中学生150円(120円)、( )内は20名以上の団体。身障者手帳受給者は無料。

**会場・詳細** セラミックアートセンター (9時～17時) ☎ 385-1004



### 星空観察会

～春の星座へ～

4月の星空は、東の空に春の星座、しし座、おとめ座、うしかい座が見えています。

また、西の空に目を向けると冬の星座のオリオン座、おおいぬ座、ふたご座が沈んでいくところが見えます。

今月の星空観察会では、春の星座をご紹介します。

**講師**：安井 国雄さん

**日時**：4月15日(土)19時～20時30分(18時50分までに会場へ)

※悪天候の場合は中止。

えぼあホール開館20周年記念  
第11回えぼあホール交  
歓舞台発表会

大麻公民館・えぼあホール  
で活動している団体の舞台発

表

表

表

ゴールデンウィーク

# GWから開館します

※記載がないものは入館無料。



## ガラス工芸館

開館日…5月3日(水・祝)～10月29日(日)の土日祝日 10時～17時  
所在地…野幌代々木町53  
〔詳細〕生涯学習課 ☎ 381-1060  
ガラス工芸家の柿崎均さんが講師を務める吹きガラス体験もできます(要予約)。料金…4,000円/申込…ガラス工芸館 ☎ 384-7620へ



## 旧町村農場

開館期間…4月29日(土・祝)～11月23日(木・祝) 10時～17時/所在地…いずみ野25  
〔詳細〕指定管理者 江別河川防災環境事業協同組合 ☎ 391-0990



## 屯田資料館

(野幌屯田兵第二中隊本部)

開館日…4月29日(土・祝)～11月3日(金・祝)の土日祝日 9時30分～17時(入館は16時30分まで) / 所在地…野幌代々木町38-11 / 入館料…大人100円、小・中学生50円。  
〔詳細〕郷土資料館 ☎ 385-6466



## 野幌屯田兵屋

開館日…5月～9月の第4土曜日 9時30分～16時 / 所在地…野幌寿町19 湯川公園内  
〔詳細〕郷土資料館 ☎ 385-6466



表会です。無料。直接会場へ。  
えぼあホールのホワイエで、公民館活動団体の交歓作品展を同時開催(9時～16時)。  
日時…①4月22日(土)10時～16時、②4月23日(日)13時30分～16時  
演目…①民謡、詩吟、舞踊、

②津軽海峡冬景色、千の風になつてほか  
②ダンス、バレエ  
②合唱、器楽演奏  
〔会場・詳細〕  
えぼあホール ☎ 387-3120



## 春のロビーコンサート

ゴールデンウィークの二日間、ホルンとオーボエのソロやピアノとのアンサンブルでおなじみの曲を演奏します。無料。

日時…①4月29日(土・祝)、②4月30日(日)両日とも13時30分  
演目…①レ・ミゼラブルより「夢破れて」、誰も寝てはならぬほか  
GW陶芸体験  
カラー粘土を練りこみ、型つくりで成形します。  
作品は、当センターで乾燥・釉掛け・焼成し、後日お渡しします。  
日時…4月30日(日)10時～12時  
※9時50分までに受け付けを済ませてください  
対象…小学生以上(小学3年生以下は保護者同伴)30名  
料金…700円(いずれも材料費含む)  
〔会場・詳細・申込〕4月16日(日)から電話または直接セラミック

出演者…①ホルン…長内翔太、ピアノ…橋本理花  
②オーボエ…橋本理花、ピアノ…長内翔太  
〔会場・詳細〕セラミックアートセンター ☎ 385-1004

電動ロクロ体験  
電動ロクロに触ってみたい方に向けた体験講座。粘土3kgを使って練習し、小鉢1個分を焼成します。  
日時…5月7日(日)10時～13時  
※9時50分までに受付。  
対象…小学4年生以上(小学生は、保護者同伴)  
定員…8名  
持ち物…エプロン  
料金…千円、追加は1つ600円(ともに材料費含む)  
〔会場・詳細・申込〕4月23日(日)から電話または直接セラミッククアートセンターへ(9時～



着物着付け講習会  
着物の着付けと帯の結び方を基本から学びます。全10回。  
講師…高橋静子さん  
日時…5月10日～7月12日の毎週水曜日10時～12時  
対象…女性  
定員…先着30名  
持ち物…手持ちの着物一式(下着、小物、足袋、帯)、タオル  
料金…2千円  
〔会場・詳細・申込〕4月19日(水)9時30分から料金を添えて中央公民館 ☎ 382-2376



## 500組 1000名様 ご招待申し込み方法

球団公式サイトへの申込フォームに  
必要事項を入力して送信。  
期限 / 4月1日(土)～27日(木)



球団公式サイト  
PC ▶ <http://www.fighters.co.jp/kansen/>  
スマートフォン・携帯  
▶ 左記 QR コードから

※当選して別の席種を希望する場合は、当日に会場内前売券売場にて座席変更を受け付けます(有料・席数限定)。

※当落通知は、試合日1週間前までにメールで送ります。(fighters.co.jp)と(fmail.fighters.co.jp)の各ドメインからメールを受信できるよう事前に設定をお願いします。

※個人情報(株)北海道日本ハムファイターズが適切に管理し本件を含むチケット関連のDM・アンケート等による案内以外には利用されません。

※会場内でファウルボールや折れたバットなどにより負傷された場合、応急処置はいたしますが、主催者・球場管理者に帰責事由がある場合を除き、その後の責任は負いかねますので、ご了承ください。



大興奮の応援デー  
申込はこちら!!

対象：江別市民※応募多数の場合は抽選。  
【詳細】北海道日本ハムファイターズお客様センター ☎ 857・3939



(c)H.N.F.

## 江別市民応援デー 交流戦を観戦 北海道日本ハムファイターズ VS 広島東洋カープ

北海道日本ハムファイターズでは、6月6日(火)18時から札幌ドームで開催される広島東洋カープ戦のC指定席に、江別市民500組千名様を無料で招待します。

## 合唱団えぽあ团员募集

小中高生で結成された合唱団です。毎年3月の定期演奏会のほか、市内外の各種行事にも参加します。

練習日…原則毎月第2・3・4土曜日 10時～12時  
会場…大麻公民館研修室ほか  
対象…小学4年生～高校生

※男子も募集しています。

料金…年 1,500円

【申込・詳細】随時受付。電話または直接。えぽあホール ☎ 387-3120

## 子ども学芸員カレッジ受講生募集

博物館の専門職員「学芸員」の仕事を体験したり、土器作りや、史跡めぐりをする事で、ふるさと江別の歴史を学びます。

日時…5月13日～11月11日の土曜日(全10回)。9時～12時(講座内容により変更あり)。

会場…郷土資料館ほか

対象…小学4年生～6年生(原則江別市内)

定員…先着25名(定員を超えた場合は初めの方を優先)

料金…無料※ただし5月20日は500円(材料費)、8月26日は100円(他館入館料)が必要。

【申込・詳細】4月11日(火)～26日(水)までに電話または直接。郷土資料館 ☎ 385-6466



### アートフラワー アレンジメント講習会

ペットボトルと造花を用いてフラワーアレンジメントを作ります。2つ制作したうちの1つは、市内公園のトイレに飾ります。ガーデンプランナーによる生花のアレンジメントの実演と初心者のためのミニ講習もあります。無料。  
講師：ガーデンプランナー 渡邊由香さん  
日時：4月13日(休)9時30分～11時30分  
会場：市民会館37号  
定員：50名  
申込方法：4月10日(月)までに氏名、年齢、住所、電話番号

### 母の日プリザーブド フラワー講習会

人気のプリザーブドフラワーを用いて、母の日仕様のラッピングをしたフラワーアレンジメントを作成します。  
講師：(社)日本フラワーデザイン協会講師 柴田共子さん  
【申込・詳細】  
e: [abetsukouen.jp/](mailto:abetsukouen.jp/)  
2232 HP: <http://www.>  
16 ☎ 398・3010 FAX 382・

を記入し、はがきかファクス。電話、ホームページ専用フォームからも申し込み可。  
【申込・詳細】  
公園指定管理者 草野作工(株)  
〒067-0063 上江別西町  
16 ☎ 398・3010 FAX 382・  
2232 HP: <http://www.>  
さん  
日時：4月25日(火)13時～15時  
会場：大麻公民館  
定員：先着10名  
料金：3千円(材料費・ラッピング代含む)  
申込方法：4月7日(金)9時30分から料金を添えて直接申込  
【申込・詳細】大麻公民館 ☎ 387・3315





## 託児ルームきらきら

子育てひろば「ぼこ あ ぼこ」に併設する「託児ルームきらきら」では、お買い物や美容室、映画などお子さんを連れて行けないとき、お母さん一人の時間が欲しいときにお子さんをお預かりします。

**日時**…日・木・金曜日 9時30分～16時

**利用時間**…1時間～3時間まで可能

**利用料金**…1時間 300円

**対象**…1歳から小学校就学前のお子さん  
・予約制（定員あり）予約は子育てひろば「ぼこあぼこ」☎378-4411まで

**【詳細】** 子ども育成課子育て支援センター  
事業推進担当 ☎381-1108



## 働きたい女性向け（無料・託児あり） マザーズセミナー

**会場**…コミュニティセンター

**対象**…就職を希望し、ハローワーク江別に求職登録している女性、各12名（先着）

### ①ビジネスマナーセミナー

話し方・挨拶・電話対応の実技

**講師**…フリーアナウンサー 石橋 宜子<sup>のりこ</sup>さん

**日時**…5月10日(水) 10時～12時

### ②好感度アップメイクセミナー

好感度が上がるメイクや身だしなみ

**講師**…印象UPアドバイザー 正木 よう子さん

**日時**…5月17日(水) 10時～12時

**持ち物**…普段使うメイク道具

**【申込・詳細】** 4月10日(月)からハローワーク江別（4条1丁目、☎382-2377）マザーズコーナーで受け付け（電話申込不可）。

ファミリーサポートと緊急サポートネットワークは、どちらも子どもを会員同士で預け、預かる仕組みです。子どもを預けたい方は「依

急な用事や一息のぎたい時、子どもの預け先に困っていませんか？  
地域で子どもを預かる2つの仕組みをご紹介します。



頼会員、預かってくれる方は「提供会員」としてあらかじめ登録が必要です。

### ファミリーサポート

預かりや送迎などに、6時～21時の間で利用できます（病児の預かりは不可）。

## 育児にちょっと困ったら… 地域のの人に子どもを預ける 仕組みをどう存じますか？

### 緊急サポートネットワーク

子どもの病気や残業、出張など、急を要する場合に利用できます。病児以外は、宿泊を伴う預かりもできます（定期的な預かりや送迎はファミリーサポートをご利用ください）。

### 依頼会員になれる方

・市内にお住まいで、小学6年生までの子どもを育てている家庭の方

### 提供会員になれる方

次の条件を満たす方  
・ファミリーサポートは市内にお住まいの方、緊急サポートは市内か近郊にお住まいの方  
・健康かつ援助活動に理解と熱意のある20歳以上の方（資格不問。事前研修あり）

※詳細は、市ホームページか下記の各事務局にお問い合わせください

### ファミリーサポート

江別 ファミリーサポート

検索

**【申込・詳細】** (一財) 江別市在宅福祉サービス公社 ☎802-5004

利用区分	料金(1人あたり)
月～金曜日(祝日を除く)	7時～20時 300円/30分
	6時～7時、20時～21時 350円/30分
土・日・祝日	6時～21時 350円/30分

### 緊急サポートネットワーク

江別 緊急サポートネットワーク

検索

**【申込・詳細】** NPO 法人北海道子育て支援ワーカーズ ☎632-5180

利用区分	料金(1人あたり)
宿泊を伴わない預かり	7時30分～18時 1,000円/60分
※病児・病後児の18時以降の利用は不可	18時～23時 1,200円/60分
宿泊を伴う預かり	3歳未満 12,000円/1泊
※病児・病後児の宿泊は不可	3歳以上 10,000円/1泊

### 共通事項

※複数のお子さんを同時に預かる場合は、2人目以降半額になります  
※援助活動のための交通費や、お子さんの食事代、ミルク代、オムツ代、おやつ代などの実費相当額がかかる場合があります（会員間で取り決め）

## 今年は何を植えようか？

# 貸し農園の受付開始



本格的に農業をやることはできないけれど、家庭菜園では物足りないと考えている方にぴったりです。申込方法や利用条件は、直接各農園にお問い合わせください。

各農園ともトイレ・駐車スペース有。農具などは持参ください。

<b>みのりの広場</b>	東野幌 278-6 ☎・FAX 384-6093
---------------	-----------------------------

5月中旬～11月上旬 / 50㎡ 7,500円 / 水の設備有

<b>ふれあい農園 きくた</b>	西野幌 149 ☎ 384-6838 FAX 391-3870 携帯 090-8706-4933
-----------------------	---

5月上旬～11月上旬 / 50㎡ 10,500円・100㎡ 21,000円 / 水の設備有

<b>アトリエ陶 風の村農園</b>	元野幌 919 ☎・FAX 384-1259
------------------------	---------------------------

5月上旬～10月31日(火) / 100㎡ 22,000円 / 水の設備有

<b>ふれあい農園 西口</b>	美原 1441-34 携帯 080-6066-0820
----------------------	--------------------------------

5月中旬～10月下旬 / 33㎡ 6,000円 / 水の設備有

<b>みやの・ ホームック農園</b>	東野幌 400 ☎・FAX 384-6841
-------------------------	---------------------------

5月中旬～11月上旬 / 35㎡ 5,000円～165㎡ 15,000円 / 水の設備有

<b>貸農園さとう</b>	西野幌 498 ☎・FAX 384-6826 携帯 090-5076-2131
---------------	---

5月上旬～10月下旬 / 50㎡ 7,000円 / 水の設備有

<b>中野ファーム</b>	大麻 257 ☎・FAX 386-8715 携帯 090-9529-4296
---------------	--

5月上旬～10月下旬 / 50㎡ 10,000円 / 水の設備有

<b>貸し農園 芝木</b>	篠津 278 ☎ 384-6019 / ☎・FAX 770-4662 携帯 090-3891-8651
--------------------	---

5月上旬～10月下旬 / 50㎡ 7,000円・100㎡ 14,000円 / 水の設備有

〔詳細〕 江別市「まち」と「むら」の交流推進協議会（農業振興課内 ☎ 381-1025）



# 緑のデータバンク

不要な庭木などを希望者にあっせんします

譲渡したい樹木の、樹種・

大きさ・数量などを環境課へ

連絡してください。職員が現

地で確認して、「緑のデータ

バンク」に登録、ホームページ

ジで公開します。

引き取り希望者が現れた場

合は、市が提供者と連絡を取

り、現地で実際に樹木を見た

後、引き渡します（先着）。

・移植に適した時期があるた

め、あっせん時期には十分余

裕を持たせる

・樹木は掘り取りや運搬が容

易なもの（2m以下）

・移植の費用や労力などは全

て受取者の負担

・登録は1年単位（再登録可）

・岩やガーデン装飾など樹木

以外は対象外



## 緑の相談

「緑化専門員」が庭木や花

などの育て方や肥料の施し

方、病害虫の防除方法につい

て電話や現地での相談に応じ

ます。要予約。

●利用可能な日：平日（水曜

除く）8時45分～16時45分

〔申込・詳細〕環境課自然環境

担当緑化専門員

☎ 381-1046

## 全市一斉 清掃・草刈の日

江別市自治会連絡協議会と

江別市民憲章推進協議会と

は、きれいなまちづくり運動

を推進しています。

### 全市一斉清掃の日 ※第3日曜日（4、8月は第4）

- 4月23日(日) 冬あか一掃運動の日
- 5月21日(日) 初夏をさわやかに迎える運動の日
- 7月16日(日) 夏をきれいに過ごす運動の日
- 8月27日(日) 夏をきれいに過ごす運動の日
- 10月15日(日) 秋をきれいに過ごす運動の日
- 11月19日(日) 春をきれいに迎える運動の日

### 全市一斉草刈の日 ※第4日曜日

- 6月25日(日)・8月27日(日)

☎ 381-1018  
〔詳細〕市民生活課

## 緑のQ & A 相談

**Q** 5年程前からシャコバサボテンを室内で育てています。購入時はたくさん花が咲きましたが、その後あまり花が咲きません。



**A** 植え替えをせず育てている場合、鉢いっぱい根が張っている可能性があります。葉が赤くなり、節から根（気根）が出ていたら株が弱っている証拠です。桜が咲く頃に株分けと葉摘みをして植え替えてください。

株分け後、暖かになったら家から出し、風通しの良い明るい日陰で育てます。8月の終わり頃、花の姿を整えながら、小さな新芽や茎節を摘み取ると、摘み取った部分に花となる芽（花芽）が付きやすくなり、開花時期がそろいます。葉摘みから2週間は花芽の形成を促すため水を断ちます。肥料を与えないのは7月頃までにします。

シャコバサボテンの花芽は9～10月頃につきます。気温が昼間20度以下、夜10～15度が花芽がつく最適の条件です。霜に当たると枯れるので、様子を見て、玄関や廊下などの温度が低い所で慣らしながら、室内に移動させてください。11月頃になるとたくさんつぼみから花を咲かせ、室内に華やかな彩りを与えてくれます。

冬は10度程度の涼しい場所で乾かし気味に育てましょう。水分もあまり必要としないので月1～2回程度の水やりで十分です。

〔詳細〕環境課自然環境担当緑化専門員 ☎ 381-1046



# カラスに注意!



春になり、暖かくなると、カラス被害に関する苦情・問い合わせが多く寄せられます。この時期のカラスは攻撃的です。刺激を与えないようにして被害を防ぎましょう。

**Q** カラスはなぜ襲ってくるのですか?

**A** 春はカラスの子育て時期です。子育て期間中は特に攻撃的になるため、巣やヒナに近づくと、威嚇行動を行います。

**Q** カラスに襲われないためにはどうすればいいですか?

**A** 次の方法を徹底しましょう。

- ① 巣をじっと見つめない。
- ② 巣やヒナに近づかない。
- ③ 腕を頭の近くにまっすぐ挙げ、ぼんざいの格好で歩く。
- ④ 死角から飛んでくるカラスを防ぐため、帽子や傘などを被る。

**Q** 野鳥に餌をやっているのと、カラスが来るようになったてしまいました。

**A** 野鳥への餌やりは、違法ではありませんが、カラスが人に近づく原因となります。また、ペットの餌やバードテーブルにカラスが集まってくることもあります。いずれも糞害などで、近隣の人とのトラブルを増やす原因になるため、餌やりはやめましょう。

**Q** カラスは駆除できないのですか?

**A** カラスなどの野生動物をつかまえたり殺すことは法律で厳しく制限されています。また、カラスは害虫やネズミなどを捕食することもあり、生態系維持のためにも見守ることが大切です。

**Q** 家の近くにカラスの巣があるのですが、撤去できないでしょうか?

**A** ヒナや卵がある巣の撤去は土地の管理者が行いますが、市の許可が必要で、高所作業のため、専門業者への依頼をお薦めします。

**詳細** 環境課自然環境担当  
☎ 381-1046

## ⚠️ 電柱に巣をみつけたら連絡を!

巣作りのために運んできた木の枝や針金類が電線に接触してショートすると、停電の原因となります。

電柱にカラスの巣を見つけた場合は、北海道電力までご連絡ください。



**詳細** 北海道電力札幌東支社  
☎ 892-8111

## 「ごみ」の散らかし防止に



カラス除けサークル

「カラス除けサークル」利用を推奨しています。上からごみネットをかけ、その周りに金属チェーンを付けると、より効果的です。

まだ貸し出しを受けたことのないごみステーションの利用者を対象に、一定期間の貸し出しも行っていきます。

**詳細** 廃棄物対策課指導係  
☎ 383-4217

## 冬期認定水量の精算

水道料金・下水道使用料は、使用実績をもとに見込み水量(認定水量)で1か月分を計算し、2か月ごとの検針で料金を精算します。積雪で屋外の地下式メーターが検針できない場合、認定水量で計算する期間が通常より長くなり、精算月(検針する月)の料金が一時的に多くなったり、返金が発生する場合があります。認定水量は概算ですので、使用人数の変化や長期不在などで使用水量の変動が見込まれるときは、ご連絡ください。

	奇数月 検針地区	偶数月 検針地区
上旬	1~8条/東光町/江別太/萌えぎ野西/萌えぎ野中央/萌えぎ野東/秋ヶ岡/朝日町/あけぼの町/野幌町/中央町/新栄台/弥生町の一部/錦町の一部/野幌代々木町の一部/東野幌町の一部	大麻園町/大麻宮町/大麻中町/大麻沢町/大麻扇町/大麻西町/錦町/野幌寿町/野幌代々木町/野幌屯田町/野幌美幸町/野幌住吉町/野幌末広町/野幌松並町/元町の一部/元野幌の一部
中旬	上江別東町/上江別西町/上江別南町/ゆめみ野東町/ゆめみ野南町/上江別/高砂町/西野幌/東野幌/野幌東町/東野幌町/東野幌本町/あさひが丘/緑ヶ丘/いずみ野	大麻北町/大麻栄町/大麻新町/大麻泉町/大麻東町/大麻高町/文京台/対雁/牧場町/若草町/元江別/元町/元江別本町/向ヶ丘/幸町
下旬	王子/角山/工栄町/緑町東/緑町西/一番町/弥生町/豊幌/豊幌花園町/豊幌美咲町/豊幌はみんぐ町/野幌若葉町/八幡/中島/篠津/美原/元野幌の一部/緑ヶ丘の一部/西野幌の一部	大麻晴美町/大麻南樹町/大麻元町/大麻/大麻桜木町/大麻ひかり町/見晴台/文京台緑町/文京台東町/文京台南町

**詳細** 営業センター  
☎ 385-4987

## 自治会に入りませんか?

自治会では、子どもの見守り活動や防災訓練、資源回収、ラジオ体操、夏祭り、敬老のお祝いなど、住みよい地域づくりを行っています。加入は、お近くの区(班)長まで。区(班)長が分からない時は、お問い合わせください。

**詳細** 江別市自治会連絡協議会事務局  
(市民生活課市民活動係内) ☎ 381-1018

# びびろみえべつ

58号

## 家庭ごみの出し方

### ●基本的なごみの出し方

燃やせるごみ、燃やせないごみは、「指定ごみ袋」に、資源物・危険ごみは、「透明または半透明の袋」に入れ、収集日当日の、朝9時までに、ごみステーションに出してください。

### ●袋に収まらないごみ

長さ1m以下で、指定ごみ袋に収まらないごみは、「ごみ処理券」を貼って、ごみステーションに出すことができます。

なお、「ごみ処理券」の代わりに「大型ごみ処理シール」は使えません。

### ●大型ごみの出し方

長さ1mを超えるごみや、大きさに関わらず発火の危険があるもの（厨房・暖房器具）などは、事前に大型ごみ受付センター（☎380-6000）に申し込み、「大型ごみ処理シール」を貼って、ご自宅の前に出してください。

なお、「大型ごみ処理シール」の代わりに、「ごみ処理券」は使えません。

●指定ごみ袋などの取扱店  
「指定ごみ袋」、「ごみ処理券」、「大型ごみ処理シール」は市内のスーパーやコンビニで販売しています。

### ●詳しい出し方と収集日

ごみの出し方は「分別の手引き」を、収集日は「収集日カレンダー」をご覧ください。  
市役所本庁舎、市役所大麻出張所、情報図書館、水道庁舎、環境事務所、各公民館、各各区会館で配布しています。



▲「分別の手引き」と「収集日カレンダー」

### ごみの出し方 相談ダイヤル



ごみの分け方や出し方について、「分別の手引き」を見てわからない時は、ごみの出し方相談ダイヤル（☎384-5600）へお問い合わせください。

## ごみ出しアプリご利用を!!

●ごみ出しアプリ公開中！  
スマートフォンやパソコンなどで、お住まいの地域のごみの収集日や出し方を手軽に

調べられるアプリ「5374(ゴミナシ).jpえべつ」を無料で公開しています。ぜひご利用ください。



▲ごみ出しアプリ「5374.jpえべつ」

※通信料別途  
【詳細】廃棄物対策課減量推進係 ☎383-4211

- 1 ごみ出しアプリにアクセス
- 2 お住まいの地域を選択
- 3 収集日と分別方法を確認



左のQRコードもしくは、インターネットで「5374.jpえべつ」を検索

### 環境クリーンセンターへの ごみの自己搬入

環境クリーンセンターに家庭ごみを搬入する場合は、次の点にご注意ください。

- ①ごみは、市内で発生したもので、原則として、ご自分での搬入に限ります。
- ②ごみは、「燃やせるごみ」「燃やせないごみ」に分別して、搬入してください。また、袋を使う場合は、中身が見える袋を使用してください。
- ※指定ごみ袋、ごみ処理券、大型ごみ処理シールは使用不可

③搬入の際は、誘導員の指示に従い、ご自分で降ろしてください。搬入車両が混雑した場合、安全のためお待ちいただくことがあります。

- ④受け入れ時間は、9時～12時、13時～17時までです。（1月1日～3日、電気設備定期点検日を除く）
- ⑤家庭ごみの処理手数料は、10kgにつき90円（現金払い）です。

自治会などで集められた地域清掃の「燃やせるごみ」「燃やせないごみ」は公共ごみ袋「資源物」、「危険ごみ」は透明または半透明の袋に入れ、各収集日の朝9時までに、ごみステーションに出してください。

多量（5袋以上）に出る場合は、別途収集しますので、廃棄物対策課指導係に事前にご連絡ください。この場合は任意の袋で出してください。

【詳細】環境クリーンセンター（八幡1-2-2） ☎391-0422  
【詳細】廃棄物対策課指導係 ☎383-4217

無料で

## リサイクル&リユース情報

### 自治会などでのリサイクル

自治会や学校などの各種団体では、自主的なリサイクル活動として、資源となるものをごみとして捨てずに、資源物として回収する「集団資源回収」に取り組んでいます。

#### 主な回収品目

新聞紙、雑誌、段ボール、紙パック、紙箱類、びん、缶、金属類、古着など

※各自治会・PTAごとに回収品目や回収日が異なります。詳細は、市ホームページで確認するか団体の役員、回収業者にお問い合わせください。

〔詳細〕 廃棄物対策課減量推進係 ☎383-4211

### 家具などのリユース

引っ越しなどで不用になった、まだ使える家具などを無料で提供してもらい、必要とする市民の方に再利用してもらう「リサイクルバンク」を、ぜひご利用ください。

#### 品物を受け取りたい方

品物は、リサイクルバンクに展示しています。市内に居住する15歳以上の方が、1人年間5点まで利用できます。申込時に運転免許証などの本人確認できるものがが必要です。転売などを目的とする受け取りはお断りします。

なお、展示物は修理・調整など一切行っていませんので、必ず状態を確認し、ご利用ください。

※在庫照会は、☎080-3727-7124へ。

#### 品物を提供したい方

江別リサイクル事業協同組合（☎385-7124）へご連絡ください。

無料で回収しますが、品物の状態などにより取り扱いきれない場合があります。また、直接リサイクルバンクへ持ち込むこともできます。なお、事業活動で使用していたものは取り扱えません。



リサイクルバンク

#### ●所在地

工栄町14番地の2

#### ●開館時間

月・土曜日 9時30分～11時30分

水・木・金曜日 10時～12時、13時～16時

（第5土曜日、祝日、年末年始を除く）

〔詳細〕 江別リサイクル事業協同組合 ☎385-7124

### 不法投棄防止にご協力ください

ごみの不法投棄を防止するため、啓発の「立看板」の「ぼり」の設置や地域パトロールなどを行っているほか、市内を運行する民間の7団体と不法投棄監視協力の協定を結び、不法投棄の早期発見・早期対応に努めています。

不法投棄の現場を見かけた場合は、車のナンバーや投棄者の特徴などを控えて警察（110番）に通報してください。

〔詳細〕 廃棄物対策課指導係 ☎383-4217

### 小型家電回収ボックス設置場所

施設名	住所
市役所本庁舎	高砂町6
市役所大麻出張所	大麻中町26-4
水道庁舎	萩ヶ岡1-4
環境事務所	工栄町14-3
豊幌地区センター	豊幌686-10
野幌鉄南地区センター	東野幌本町62-1

小型家電回収ボックス設置場所について  
平成29年9月末で、マツヤデンキイオンタウン江別店の回収を終了します。

他の回収ボックスは、引き続き利用できます。

〔詳細〕 廃棄物対策課減量推進係 ☎383-4211  
自家製堆肥で家庭菜園を

生ごみ減量のため、生ごみ堆肥化容器の購入費を助成しています。容器を使って、完成した堆肥は、家庭菜園などで活用できます。

対象容器は段ボール式・密閉式・コンポスト容器です。※助成は先着120世帯。一世帯、年度につき一度の助成。助成額上限は千円。申請書類は市ホームページ

から入手できるほか、市役所本庁舎、市役所大麻出張所、水道庁舎証明交付窓口、環境事務所、野幌鉄南地区センター、豊幌地区センターでも配布しています。

市内登録販売店はリビングショップやまもと、長井学園錦町ワークサポート陽だまりの郷、DCMホームマック江別店・上江別店・元江別店、ジョイフルエーカー大麻店です。

〔詳細〕 廃棄物対策課減量推進係（工栄町14-3） ☎383-4211

### 段ボール式の場合



段ボール箱と土壌改良剤を用意するだけなので、自己負担額600円程度で始められます。

### 申請と購入手順

- 1 購入前に、市廃棄物対策課に申請書類を提出
- 2 市から決定通知書と委任状が届く
- 3 委任状を持って、市内登録販売店で購入